

NATIONS UNIES

ASSEMBLEE  
GENERALE



UN LIBRARY



Distr.  
GENERALE

A/C.5/36/36/Corr.1  
24 novembre 1981

FRANCAIS

ORIGINAL : ANGLAIS

NOV 27 1981

Trente-sixième session  
CINQUIEME COMMISSION  
Points 100 et 84 de l'ordre du jour

UN/3A COLLECTION

PROJET DE BUDGET-PROGRAMME POUR L'EXERCICE BIENNAL 1982-1983

ASSEMBLEE MONDIALE SUR LE VIEILLISSEMENT

Montants estimatifs révisés au titre des chapitres 4, 5A, 6, 27 et 29

Rapport spécial du Secrétaire général

Rectificatif

1. Page 8, paragraphe 18, troisième ligne

Remplacer 1 032 100 dollars, par 1 100 900 dollars

Remplacer 380 300 dollars, par 449 100 dollars

2. Annexe II, page 3

Remplacer le tableau C par le tableau suivant.

C. CONFERENCE MONDIALE SUR LE VIEILLISSEMENT, 26 JUILLET-6 AOUT 1982 :  
 COUT ESTIMATIF DES SERVICES DE CONFERENCE A FOURNIR a/

	<u>Volume de travail</u>	<u>Taux unitaire b/</u> (Dollars)	<u>Coût c/</u> (Dollars) (Dollars)	
<u>Documentation à établir avant la session</u> (169 950 mots, A, Ar, C, E, F, R)				
Traduction	721 jours	226 par jour	162 946	
Révision	240 jours	247 par jour	59 280	
Dactylographie	793 jours	145 par jour	114 985	
Reproduction	3 450 500 pages tirées	0,020 par page tirée	69 010	
Distribution	93 800 documents	0,048 par document	<u>4 502</u>	410 700
<u>Service des séances</u>				
Interprétation (A, Ar, C, E, F, R)	560 jours	368 par jour	206 080	
Personnel d'appui				
Fonctionnaire des conférences	45 jours	48 par jour	2 160	
Commis à la distribution des documents	120 jours	48 par jour	5 760	
Autre personnel d'appui	560 jours	48 par jour	<u>26 880</u>	240 900
<u>Documentation à établir pendant la session</u> (132 000 mots, A, Ar, C, E, F, R)				
Traduction	560 jours	226 par jour	126 560	
Révision	186 jours	247 par jour	45 942	
Dactylographie	616 jours	145 par jour	89 320	
Reproduction	2 240 000 pages tirées	0,020 par page tirée	44 800	
Distribution	84 000 documents	0,048 par document	4 032	
Autre personnel d'appui				
Commis aux références	12 jours	48 par jour	576	
Commis au contrôle des documents	24 jours	48 par jour	1 152	
Divers	12 jours	48 par jour	<u>576</u>	313 000
<u>Documentation à établir après la session</u> (49 500 mots, A, Ar, C, E, F, R)				
Traduction	210 jours	226 par jour	47 460	
Révision	70 jours	247 par jour	17 290	
Dactylographie	231 jours	145 par jour	33 495	
Reproduction	1 005 000 pages tirées	0,020 par page tirée	20 100	
Distribution	6 700 documents	0,048 par document	<u>322</u>	<u>118 700</u>
Total				1 083 300
<u>Services à fournir par le Bureau des services généraux</u>				
Services techniques (son)			5 400	
Services de sécurité, plantons et services d'information			9 600	
Frais généraux de fonctionnement			<u>2 600</u>	<u>17 600</u>
Total général -----				<u>1 100 900</u>

a/ Le coût des services de conférence a été calculé sur la base de deux séances simultanées par jour et ne comprend pas la troisième séance simultanée ni les deux journées de consultations qui auront lieu avant la conférence. A sa vingt-neuvième séance, la Troisième Commission a adopté une résolution grâce à laquelle le coût de la séance supplémentaire et des consultations à tenir avant la conférence pourra être financé à l'aide des contributions volontaires qui auront été versées, ou pourraient l'être, au Fonds d'affectation spéciale pour l'Assemblée mondiale.

b/ Le coût unitaire des services d'interprétation, de traduction, de révision et de dactylographie comprend l'élément "frais de voyage".

c/ Les chiffres ont été arrondis à la centaine de dollars la plus proche.